

中華民國僑委會登記證台教新字第壹貳零號

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

THE KUNG SHEUNG
DAILY NEWS

[illegible]

西貢反法示威入高潮

學生搗毀法使館

高呼打倒法國及打倒戴高樂口號
法代辦親向南越外長提強硬抗議

[illegible]

約翰遜抵西貢時稱
第七艦隊有力量

將北越港口封鎖

援助南越對抗

共黨
之聲明。陳氏謂
如果戰爭擴展至
越，則南越將會
南亞公約組織援助。庭提謂，南越
亞公約組織之確定書內國家，根據
之憲章，對確定書內國家之保護，
直至目前為止，東南亞公約組織仍
南越之請求。

新德里附近水災

【新德里廿一日合衆國際社電】新德里附近之六十餘條鄉村被水，河水至今仍在上述之河流水淹。該水乃由高漲之河流，其團圍三千畝耕田已受損壞。

當河水達於危險時（海拔六百七十五呎）當局即開始抽水。艇及救險隊，以撤退河邊之居民，新德里其週圍各省之傾雨，經已可斷定，切交通。火車路軌經被水沖去。

嚴家淦告立法院稱
明年美援停止後

部份經濟受影響
將自力更生發展生產彌補

廿一日在立法院說：「美國經濟援助於明年將有部份停止後，對於我們有某種影響，且影响的程度並不一，而六月底將第一階段，去年有美金二百五十萬元，今年六月，有美金一百萬元，美國四八零公法剩餘農產品等，其中自民國卅九年七月至四十年六月，有美金一百萬元。」

大，且由於我們本身
的努力，對將停止的
匯接部份，已可自行
彌補。

三月至五十年六月
底

段，英國的經濟接
相國已在立法院新
一獎接匯接於明年
部份停止後，對於
們的影響是免不了

將有部份停止後，政府採取的有效對策，並客復質詢。

嚴院長說：政府對農產品的逐漸加多，五十年七月至今，六月底為第三階段，及國際地位播，隨興性的款項減少到

史楚普士

停止所採取的有效對策，對內方面，在財政上切實達成平衡收支目標，在金融上加

只有少數的技術合作項目下的援款了，計

今飛台訪問

民國五十年七月至五十一

十一月六日。有美金電一萬五千元。太平洋

攻克福

打成一。 亞強國經濟全。 來，與世界經濟發。 歐院長指出：自民。 國州九年七月一日起。 不斷從墨西哥東進攻。 已成功收復於六月。 站，現被共黨佔據。 中句被共黨奪去之戰。 現時尚無共黨大。 部隊在過去兩日來， 該地距離高山，

三傳聞州九年七月
自民國州九年七月
起至今年上月底止，
一晚已落於中立派之
手。中立派之攻勢，東
部及南部
目前已較爲緩慢，惟
其炮隊，察
有獎金一十三萬六千
一百七十二萬五千元
乃裝發等案反叛黨

前少將梁承
兩翼政府軍部隊
南越共黨游擊隊
拔款之項目，包括向東北方面之此項墜
炮，以發前進
立派所毀。寮共
百十五公厘口徑
乃森中派

在兩越端端之承天省中伏者，爲兩連趕往
在相隔一小時之時間，救援之兩越正規軍。
內，兩次向政府軍進。此兩連政府軍之死傷
行伏擊，咬圍一位發人數未悉，相信甚爲
〔華盛頓二日電〕據國二

大批僑僑至，第一次中伏。

本銀行灣仔棧行定於一九六四年七月二十二日（星期三）上午十時正開始營業謹此敬告希為垂注

不舉行儀式
并敬辭厚貺

永安銀行
董事會謹啟

灣仔枝行
地址：莊士頓道一六四號
電話：七六八八。

光的
眼鏡公司

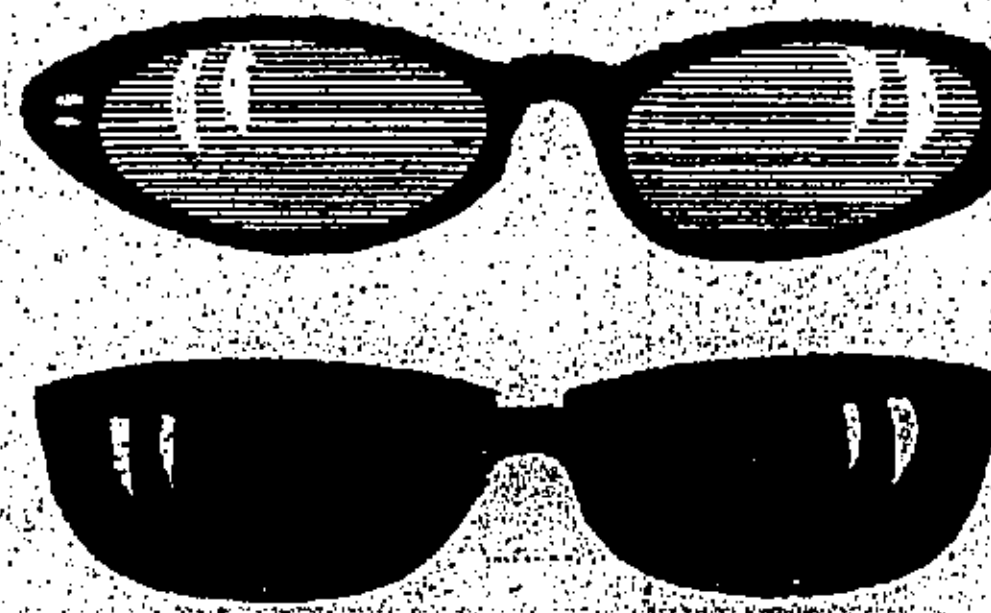
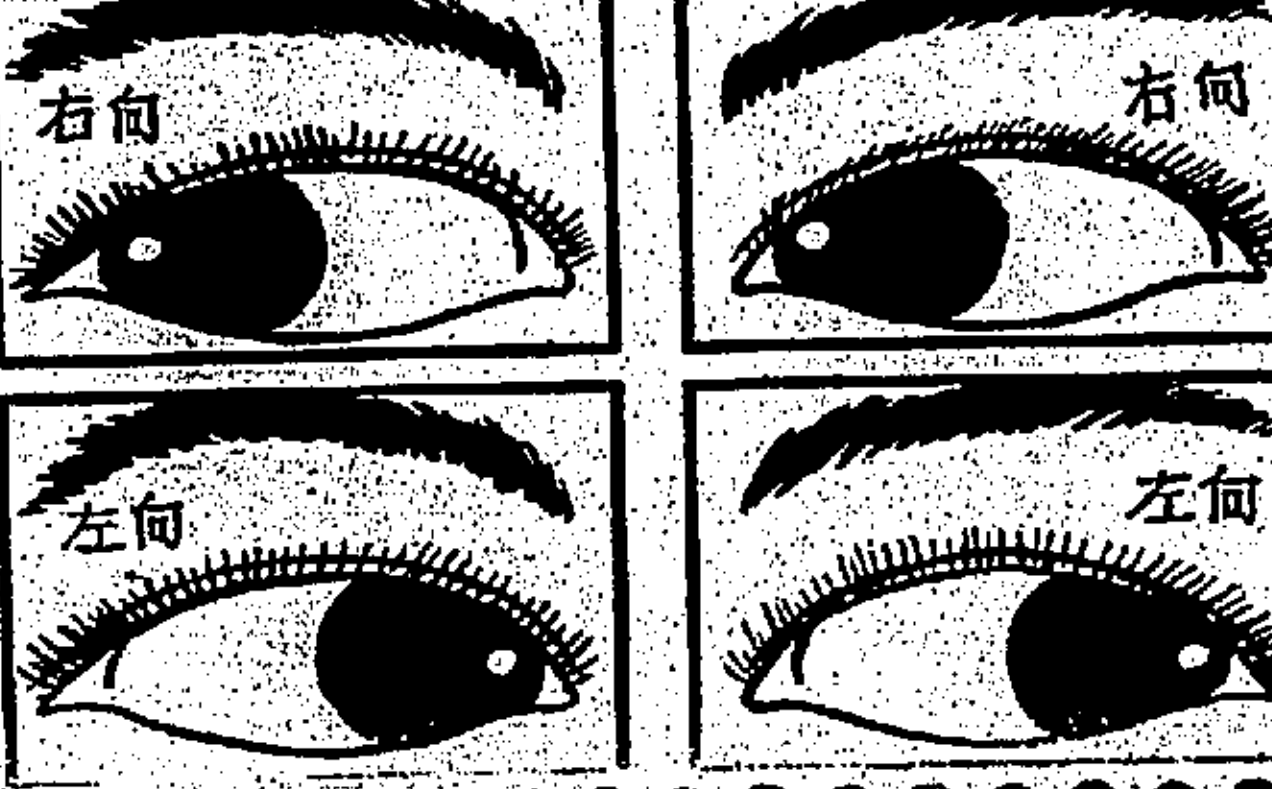
大道中五十九號
電話三二四二一

動運的睛眼

的法方有球眼的你將天每
下至上由，右至左由，動轉
經，鐘分十約動轉的環旋，
會就，內月個六約緣綴的常
就度光的你樣這，力效生發
頭少感時同，添加益日會不
・痼病等骨頭痛

聲出需不光驗

合配，驗經的富豐以師眼驗伍
，光驗欲如名眼，器儀學科新最
的確準最及者最以，聲出必不可
以，花老或視近出驗能並，方法
門專此有光的有惟，度光強深及
請，牛吹非並，明証實事，才人
試一約，不寫願



七宝啤酒





七室啤酒 · 味道醇香
送禮名貴 · 饗客大方

大七宝樽蓋每個一毛·細七宝樽蓋每個七仙
又可換靚水杯·打火机·收音机·悉隨尊意

總代理 祥泰行有限公司
香港永樂西街一八七號
電話：四四六〇四一



SAPPORO
BEER

<p>第九二至五二街角旺龍九</p> <h3>厦大華弼</h3>  <p>面向面正 旺最聚地 榮上料封 屋光備設 長最期年 伙入可即</p>	<p>第九〇三二、路旺最現市</p> <h3>厦大華裕</h3>  <p>坊民裕面後、道橋官面南 售出層分、堂會大正對 特優價情</p>	<p>面橋前戲新望、道望聖角北</p> <h3>厦大洲五</h3>  <p>可均舊租 住居可即 伙特樣面 伙數餘戶 台天及樓三 租招位皆廣</p>	<p>號三道頂山港</p> <h3>厦大園錦</h3>  <p>園政南民倫而、口開民一 住居可即 可均舊租</p>	<p>D至B號十二街角路聖城地</p> <h3>厦大華燃</h3>  <p>樓舊大特 伙兩梯一 海面山背 受優境疏 大特天通 成完已經</p>	<p>第五九二至六二一、道路民竹橋</p> <h3>厦大華高</h3>  <p>樓舊級起 南向面正 頭碼近鄰 間寬房廳 售租層分 成完已經</p>	<p>號三二七至九六二、道路民竹橋</p> <h3>厦大華光</h3>  <p>面對厦大華橋 南向面正 頭碼近接 下地樓二 位舖店商 通從與租</p>	<p>號六九二至〇九二、道路民竹橋</p> <h3>厦大華德</h3>  <p>面向面正 鄰西樓電 下地樓二 店商為均 售租層分</p>
---	---	---	--	--	--	--	---

0二八四一八：話電一四八七五號辦：行勞龍九二八八〇：話電三〇〇一

張學良與趙四小姐 補行基督教婚禮

事前獲原配于鳳女士同意



張學良與趙四小姐

【本報北平訊】張學良與趙四小姐，因前次在天津舉行婚禮，因故未能正式舉行，現已於日前在北平正式舉行。張學良與趙四小姐，因前次在天津舉行婚禮，因故未能正式舉行，現已於日前在北平正式舉行。張學良與趙四小姐，因前次在天津舉行婚禮，因故未能正式舉行，現已於日前在北平正式舉行。

池田招待記者時表示 圖加強勾結中共

傳邀廖承志訪日進行貿易談判

日擬以噴射機及兩工廠售中共

【東京廿一日電】日本外相池田勇人，於今日招待記者時表示，日本將加強與中共之勾結，並傳聞將邀請廖承志訪日，進行貿易談判。池田表示，日本將加強與中共之勾結，並傳聞將邀請廖承志訪日，進行貿易談判。池田表示，日本將加強與中共之勾結，並傳聞將邀請廖承志訪日，進行貿易談判。

拉曼今訪問美國

要求援助直升機

以便對付印尼作叢林戰爭



拉曼

【倫敦廿一日電】馬來聯邦總理拉曼，將於今日訪問美國，並要求美國援助直升機，以便對付印尼作叢林戰爭。拉曼表示，馬來聯邦將加強與美國之合作，並傳聞將邀請美國官員訪馬，進行貿易談判。

高德根任主席

南大理事會改選

【紐約廿一日電】南大理事會改選，高德根任主席。高德根表示，南大將加強與美國之合作，並傳聞將邀請美國官員訪南，進行貿易談判。

法國原子彈 附帶降落傘

遇故障可隨時降落

【巴黎廿一日電】法國原子彈，附帶降落傘，遇故障可隨時降落。法國表示，將加強與美國之合作，並傳聞將邀請美國官員訪法，進行貿易談判。

飛馬偵察機

飛馬偵察機

【紐約廿一日電】飛馬偵察機，飛馬偵察機。飛馬表示，將加強與美國之合作，並傳聞將邀請美國官員訪飛，進行貿易談判。

西德與中共 訂貿易協定



西德與中共訂貿易協定

【柏林廿一日電】西德與中共，訂貿易協定。西德表示，將加強與中共之合作，並傳聞將邀請中共官員訪西，進行貿易談判。

國姐于儀途經舊金山

謂將盡力爭世姐榮銜

謂將盡力爭世姐榮銜

【舊金山廿一日電】國姐于儀，途經舊金山，謂將盡力爭世姐榮銜。于儀表示，將加強與美國之合作，並傳聞將邀請美國官員訪于，進行貿易談判。

印尼東婆羅洲 發生武裝叛變

發生武裝叛變

發生武裝叛變

【雅加達廿一日電】印尼東婆羅洲，發生武裝叛變。印尼表示，將加強與美國之合作，並傳聞將邀請美國官員訪印，進行貿易談判。

向美國所購小麥

向美國所購小麥

【華盛頓廿一日電】向美國所購小麥，向美國所購小麥。美國表示，將加強與美國之合作，並傳聞將邀請美國官員訪美，進行貿易談判。

日將與 蘇聯展開 內鬥



日將與蘇聯展開內鬥

【東京廿一日電】日將與蘇聯展開內鬥。日本表示，將加強與蘇聯之合作，並傳聞將邀請蘇聯官員訪日，進行貿易談判。

回國升學僑生 首批分發完畢

回國升學僑生

回國升學僑生

【北京廿一日電】回國升學僑生，首批分發完畢。僑生表示，將加強與中國之合作，並傳聞將邀請中國官員訪僑，進行貿易談判。

東京貨倉大火

東京貨倉大火

東京貨倉大火

【東京廿一日電】東京貨倉大火，東京貨倉大火。東京表示，將加強與美國之合作，並傳聞將邀請美國官員訪東，進行貿易談判。

生命危險

生命危險

【紐約廿一日電】生命危險，生命危險。紐約表示，將加強與美國之合作，並傳聞將邀請美國官員訪紐約，進行貿易談判。

女媧煉石補情天



女媧煉石補情天

【本報訊】女媧煉石補情天，女媧煉石補情天。女媧表示，將加強與美國之合作，並傳聞將邀請美國官員訪女，進行貿易談判。

乘澳航飛機倫敦順道觀光雅典

(澳航V式噴射巨機每週兩班飛倫敦)

雅典——這個迷人的城市當您乘搭澳洲航空公司V式噴射客機前往倫敦時途中便經新德里、德黑蘭及雅加達等名城可順道觀光澳洲航機每星期五及星期日下午十時開往倫敦飛行十三小時左右便可抵達雅加達翌日早後到達倫敦

澳航V式噴射飛機航線五大洲各地名勝至為熱誠且具四十三年優異服務經驗當會妥排閣下遊程請與各大旅行社或致電五洲大澳航公司洽商電話：三五四七一／五號

代理：怡和有限公司航空部香港歷山大九龍半島酒店內

澳洲澳洲航空公司
QANTAS
澳洲航機四十三年可靠服務
026/64111

澳航與印航及英航聯營

新亞書院校董會議決 不接納錢穆校長辭職

先給假十一月期滿將予同情考慮 校長職務暫由吳俊升代理



【本報訊】新亞書院校董會議決，不接納錢穆校長辭職。錢校長於昨日下午三時，向校董會提出辭職，並請假十一月。校董會經討論後，決定不予接納，並請錢校長繼續留任。校長職務暫由吳俊升代理。校董會並決定，先給假十一月，期滿後再予同情考慮。此項決議，係在昨日下午三時，於新亞書院舉行校董會時，由錢校長提出辭職後，經校董會討論通過。校董會並決定，先給假十一月，期滿後再予同情考慮。此項決議，係在昨日下午三時，於新亞書院舉行校董會時，由錢校長提出辭職後，經校董會討論通過。

錢穆辭職信

謂半載以來形勢已變趨全失
是非不爭毀譽不計惟求去職

【本報訊】錢穆校長於昨日下午三時，向校董會提出辭職。其辭職信略謂：半載以來形勢已變趨全失，是非不爭毀譽不計，惟求去職。錢校長在信中，對目前之形勢，表示深切之憂慮，並謂其已無法繼續留任。校董會對此表示理解，並決定先給假十一月，期滿後再予同情考慮。

中華製藥總商會中求進展 成藥外銷穩中求進展

會員多家擬在設廠
【本報訊】中華製藥總商會，為促進我國製藥工業之發展，特發起組織。該會成立以來，已有多家會員擬在設廠。該會並積極向外銷，以求穩中求進展。目前，該會已有多家會員擬在設廠，並積極向外銷，以求穩中求進展。

中共否認 在共區邊界 設立簽證處

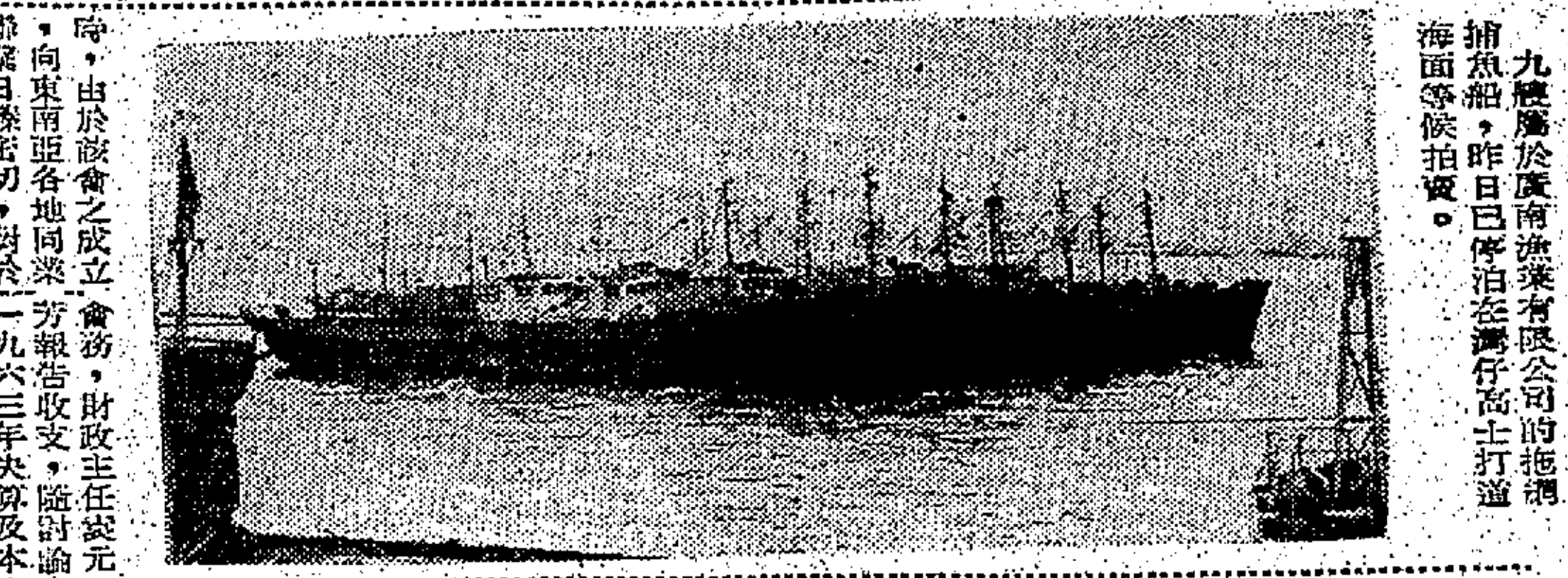
【本報訊】中共否認在共區邊界設立簽證處。據悉，中共方面曾有人聲稱，將在共區邊界設立簽證處，以便利交通。但中共方面隨即否認此項消息，並謂此係敵方之宣傳。中共方面並謂，將在共區邊界設立簽證處，以便利交通。但中共方面隨即否認此項消息，並謂此係敵方之宣傳。

余東旋孫女拜祭林黛 林黛生前好友，她生前曾與余東旋...

林黛生前好友，她生前曾與余東旋... 余東旋之孫女，於昨日前往林黛之墓，舉行拜祭儀式。余東旋之孫女，於昨日前往林黛之墓，舉行拜祭儀式。余東旋之孫女，於昨日前往林黛之墓，舉行拜祭儀式。

沒怪嬰 的門肛有沒

【本報訊】一個沒有肛門的嬰兒，日前在廣東省城出生。該嬰兒之父母，均為健康人。該嬰兒之出生，引起社會之廣泛關注。醫學專家表示，此種罕見之病例，可能與遺傳有關。目前，該嬰兒正在醫院接受治療。



九艘漁船拍賣

廣南漁業公司 九艘漁船拍賣

【本報訊】廣南漁業公司，因業務需要，現將九艘漁船公開拍賣。該批漁船，均係新造，性能優良。有意購買者，請於每日上午九時至下午五時，前往該公司洽談。拍賣地點：廣東省城。

油箱是否藏毒 雜工謂不知情

【本報訊】關於油箱是否藏毒一案，雜工表示不知情。據悉，該案發生於昨日，當時有雜工在油箱旁工作。警方在該處發現藏有毒品。雜工表示，其不知情，並已配合警方調查。目前，警方正對此案進行進一步調查。

王澤森馬超常輝 東區軍會會長主席

【本報訊】王澤森、馬超常輝，日前在東區軍會會長主席。該會為促進軍民關係，特舉行此項活動。王澤森、馬超常輝在會上表示，將繼續努力，為促進軍民關係做出貢獻。目前，該會正積極籌備下一項活動。

軒華大廈 九折 九折 九折

【本報訊】軒華大廈，現正舉行九折優惠活動。該大廈位於廣東省城，環境優美，設施齊全。目前，該大廈正積極籌備下一項活動。

遠東銀行的特點

【本報訊】遠東銀行，具有多種特點。該銀行信譽昭著，服務周到。目前，該銀行正積極籌備下一項活動。

家庭福利會本年計劃

資助貧苦人家蓋屋

【本報訊】家庭福利會本年計劃，資助貧苦人家蓋屋。該會為改善貧苦人家之居住環境，特撥款資助其蓋屋。目前，該會正積極籌備下一項活動。

大鑽石大樓

【本報訊】大鑽石大樓，現正舉行優惠活動。該大樓位於廣東省城，環境優美，設施齊全。目前，該大樓正積極籌備下一項活動。

合時工廠大廈

【本報訊】合時工廠大廈，現正舉行優惠活動。該大廈位於廣東省城，環境優美，設施齊全。目前，該大廈正積極籌備下一項活動。

交通改善

【本報訊】交通改善工程，現正進行中。該工程旨在改善市內交通，提高交通效率。目前，該工程正積極籌備下一項活動。

尖沙咀戲院對面旺舖出租

【本報訊】尖沙咀戲院對面旺舖，現正出租。該舖位於廣東省城，環境優美，設施齊全。目前，該舖正積極籌備下一項活動。

好讚人人

寶寶

美國 寶寶 香烟

烟質人人讚好·烟味舉世馳名

廿支庄每包七毫

總代理：陳漢添出入口商

中文大學學位畢業生 如在官立學校任教 與港大生同等待遇

輔政司昨致函中文大學提出保證

【本報訊】香港政府昨向中文大學提出保證，凡在官立學校任教的中文大學學位畢業生，其待遇將與港大生同等待遇。此項保證，係由輔政司昨致函中文大學校長李卓人，提出保證。李校長在回信中表示，中文大學學位畢業生，在官立學校任教，其待遇將與港大生同等待遇。此項保證，係由輔政司昨致函中文大學校長李卓人，提出保證。李校長在回信中表示，中文大學學位畢業生，在官立學校任教，其待遇將與港大生同等待遇。

港大學位僅五百多 考獲入學資格者達九百餘人

考獲入學資格者達九百餘人

【本報訊】據香港大學宣佈，本年度入學資格考試，考獲入學資格者達九百餘人。此項考試，係由香港大學與中文大學聯合舉行。考獲入學資格者，將可入讀中文大學學位課程。此項考試，係由香港大學與中文大學聯合舉行。考獲入學資格者，將可入讀中文大學學位課程。

家庭教師被狙擊 毆人者判囚一年

雙方不願吐露起因

【本報訊】一名家庭教師，因被學生毆打，向法院提出訴訟。法院昨日判處該學生入獄一年。此項判決，係由法院根據證人證詞作出。證人表示，該家庭教師在教學過程中，曾遭到學生的毆打。法院在審理後，認為該學生的行為已構成犯罪，故判處其入獄一年。

九龍塘一幢洋房 住客限今天搬出

住客限今天搬出

【本報訊】九龍塘一幢洋房，因涉及法律糾紛，法院昨日裁定該處所有住客，必須在今天搬出。此項裁定，係由法院根據原告方的申請作出。原告方表示，該幢洋房屬於其所有，但被他人非法佔據。法院在審理後，認為原告方的申請合理，故裁定該處所有住客，必須在今天搬出。

捕犬隊執行任務 要人狗兼顧

漁農處長對提狗工作有解釋

【本報訊】捕犬隊昨日執行任務，在執行過程中，捕犬隊員表示，在執行任務時，必須同時考慮到人的安全與狗的安全。捕犬隊員表示，在執行任務時，必須同時考慮到人的安全與狗的安全。捕犬隊員表示，在執行任務時，必須同時考慮到人的安全與狗的安全。

今日三讀通過 以車船辦診所者同獲受管制

以車船辦診所者同獲受管制

【本報訊】立法局昨日通過一項法案，規定以車船作為診所者，將受到與診所相同的管制。此項法案，旨在加強對診所的監管，以保障公眾健康。法案規定，凡以車船作為診所者，必須遵守與診所相同的規章制度。此項法案，旨在加強對診所的監管，以保障公眾健康。

家業工大位一港本 賬算東澤毛與

賬算東澤毛與

【本報訊】香港與毛澤東的家業賬目，昨日在報章上公開。此項賬目，係由香港與毛澤東的家屬提供。賬目顯示，香港與毛澤東的家業賬目，在過去一段時間內，曾發生過多次交易。此項賬目，旨在公開香港與毛澤東的家業賬目，以保障公眾利益。

土瓜灣兩條街道 停電歷兩天

停電歷兩天

【本報訊】土瓜灣兩條街道，因電力故障，昨日停電兩天。此項停電，係由電力公司負責維修。電力公司表示，在停電期間，將盡力保障其他地區的電力供應。此項停電，旨在保障電力公司的正常運作，以保障公眾利益。

青年學徒被控 與人發生騷擾

與人發生騷擾

【本報訊】一名青年學徒，因與人發生騷擾，被警方控以騷擾罪名。此項指控，係由警方根據受害人的報案作出。警方表示，該青年學徒曾多次騷擾受害人，且行為惡劣。警方在審理後，認為該青年學徒的行為已構成犯罪，故控以騷擾罪名。

差太率效司公話電 捕指出提亦亮文甄

捕指出提亦亮文甄

【本報訊】電話公司昨日公佈，甄文亮亦被捕。此項消息，係由電話公司公佈。甄文亮被捕一事，引起社會關注。電話公司表示，甄文亮被捕，係因其在電話公司工作期間，曾發生過不當行為。電話公司在審理後，認為甄文亮的行為已構成犯罪，故將其逮捕。

大減價 夏季

夏季

【本報訊】先施公司昨日宣佈，將舉行夏季大減價活動。此項活動，旨在吸引顧客，促進銷售。先施公司表示，在夏季大減價活動期間，將提供多種優惠。此項活動，旨在吸引顧客，促進銷售。

【本報訊】先施公司昨日宣佈，將舉行夏季大減價活動。此項活動，旨在吸引顧客，促進銷售。先施公司表示，在夏季大減價活動期間，將提供多種優惠。此項活動，旨在吸引顧客，促進銷售。



右由排從：與政中議協會令夏念紀前總師在昨士師駐駐督港
長教師師、德乃簡司育教、人夫士師駐駐、人夫士師駐駐、人夫士師駐駐

【本報訊】香港大學與中文大學聯合舉行的學位考試，昨日在報章上公佈了考獲入學資格者的名單。此項名單，旨在公佈考獲入學資格者的名單，以保障公眾利益。此項名單，旨在公佈考獲入學資格者的名單，以保障公眾利益。

【本報訊】捕犬隊昨日執行任務，在執行過程中，捕犬隊員表示，在執行任務時，必須同時考慮到人的安全與狗的安全。捕犬隊員表示，在執行任務時，必須同時考慮到人的安全與狗的安全。捕犬隊員表示，在執行任務時，必須同時考慮到人的安全與狗的安全。

【本報訊】先施公司昨日宣佈，將舉行夏季大減價活動。此項活動，旨在吸引顧客，促進銷售。先施公司表示，在夏季大減價活動期間，將提供多種優惠。此項活動，旨在吸引顧客，促進銷售。

【本報訊】先施公司昨日宣佈，將舉行夏季大減價活動。此項活動，旨在吸引顧客，促進銷售。先施公司表示，在夏季大減價活動期間，將提供多種優惠。此項活動，旨在吸引顧客，促進銷售。

選舉市政局議員 納稅人有人權投票 可請稅局出具證明

【本報訊】市政局議員選舉，納稅人有人權投票，可請稅局出具證明。市政局為便利納稅人投票起見，特設「納稅人投票站」，凡納稅人可持稅局所發之「納稅證明書」，向該站領取投票券，並可於投票站內投票。此項辦法，旨在簡化投票手續，提高投票率，以確保選舉之公正與透明。

海員之妻被殺 被刺持刀迫姦 並勒索五百元

【本報訊】一名海員之妻，被一歹徒持刀迫姦，並勒索五百元。案發於昨晚深夜，地點位於某碼頭附近。警方接報後迅速趕到現場，但歹徒已逃遁無蹤。目前，警方正全力追緝兇手，並對受害者進行心理輔導。

畢業授憑 打鼓嶺昇平學校

【本報訊】打鼓嶺昇平學校畢業生，昨日舉行授憑典禮。典禮由校長主持，並邀請多位嘉賓出席。畢業生們在典禮上表現優異，獲得校方及社會各界之高度評價。

大西兩道舊屋 列為危樓

【本報訊】大西兩道舊屋，因年久失修，已被列為危樓。有關部門已發出通知，要求居民限期搬遷，以確保安全。目前，該處已實施封鎖，禁止人員進入。

男童招領 失物招領處

【本報訊】失物招領處昨日招領一名男童。該男童為某家庭走失，現已安全歸還。失物招領處呼籲家長加強對子女之看管，並提醒市民在公共場所注意財物安全。



新界青山三聖村婦女同被斬

新界青山三聖村 婦女同被斬

【本報訊】新界青山三聖村，昨日發生一起慘劇，三名婦女被斬。警方接報後立即展開調查，並對現場進行勘查。目前，警方尚未確定兇手身份，並呼籲知情者提供線索。

莊嚴宗親會 選出首屆職員

【本報訊】莊嚴宗親會昨日舉行會員大會，選出首屆職員。大會由會長主持，並邀請多位嘉賓出席。選出之職員將負責會務之運作，並為會員提供服務。

日本結他聖手 馬蘇達定期演奏

【本報訊】日本結他聖手馬蘇達，將於近日在本地舉行定期演奏。馬蘇達先生精通多種樂器，演奏風格獨特，深受聽眾喜愛。此次演奏將為聽眾帶來精彩之音樂享受。

荔園成立十四週年 新到珍禽異獸一批

【本報訊】荔園成立十四週年紀念，昨日舉行慶祝活動。園方並新到一批珍禽異獸，豐富了園內之生態景觀。此次慶祝活動吸引了眾多市民前往參觀，場面熱鬧。

由朱國良繼任 電燈局局長

【本報訊】電燈局局長一職，昨日由朱國良繼任。朱先生具有豐富之電力行業經驗，曾擔任多個重要職務。此次接任後，他將致力於提高電力供應之穩定性，並改善電力設施。

懷孕少婦變成血人 傷者 大律師事後報警被留訊

【本報訊】一名懷孕少婦，昨日在街頭被刺成血人。案發後，大律師到場處理，並報警調查。警方接報後迅速趕到現場，並對傷者進行救治。目前，警方正全力追緝兇手，並對傷者進行心理輔導。

香港屏屏夫人 昨舉殯哀榮

【本報訊】香港屏屏夫人昨日舉行殯禮，哀榮盛舉。殯禮由家屬主持，並邀請多位嘉賓出席。屏屏夫人一生勤儉持家，深受家人及社會之尊敬。

彭恩昌將赴英考察

【本報訊】彭恩昌先生將於近日赴英考察。此次考察旨在學習英國在相關領域之先進經驗，並與當地專家進行交流。彭先生表示，此次考察將對其工作產生積極影響。

永康中學慶祝 畢業典禮盛況

【本報訊】永康中學昨日舉行畢業典禮，盛況空前。典禮由校長主持，並邀請多位嘉賓出席。畢業生們在典禮上表現優異，獲得校方及社會各界之高度評價。

同濟中學 新生註冊

【本報訊】同濟中學昨日舉行新生註冊活動。新生們在老師之指導下，順利完成了註冊手續。校方表示，將為新生們提供良好之學習環境，並幫助他們適應新環境。

李會挑授憑獎 中國兒童書院

【本報訊】中國兒童書院昨日舉行授憑典禮，李會挑先生獲獎。李先生為兒童文學事業做出卓越貢獻，此次獲獎實至名歸。授憑典禮由院長主持，並邀請多位嘉賓出席。

上月天氣不佳 鮮魚銷售減少

【本報訊】上月天氣不佳，鮮魚銷售量減少。由於天氣原因，市民外出減少，導致鮮魚銷售受阻。鮮魚販表示，將採取措施，確保鮮魚之新鮮度，並提高銷售效率。

先室呂夫人之喪事 謝香翰屏率男灼瑤等叩

【本報訊】先室呂夫人之喪事，昨日舉行。謝香翰屏率男灼瑤等叩。喪禮由家屬主持，並邀請多位嘉賓出席。呂夫人一生勤儉持家，深受家人及社會之尊敬。

旅遊日報 昨天出版

【本報訊】旅遊日報昨日出版。該報內容豐富，涵蓋旅遊、文化、娛樂等多個領域。讀者可通過該報了解最新之旅遊資訊，並規劃行程。

同濟中學 新生註冊

【本報訊】同濟中學昨日舉行新生註冊活動。新生們在老師之指導下，順利完成了註冊手續。校方表示，將為新生們提供良好之學習環境，並幫助他們適應新環境。

佳士車

廠名國美

冷氣強力

靜最
冷够
電省
觀美

CHRYSLER AIRTEMP

· 冷氣強力之小用業工及業商，冷氣強力之有備常經
· 意滿居保，養保，置裝，計設現代，才人門專有並

司公限有程工德佐：理代總
七一三式二·六九二七三話電 厦大利勝

救世軍屬下五校 聯合舉行畢業典禮

【本報訊】救世軍屬下五校，即救世軍小學、救世軍中學、救世軍幼稚園、救世軍職業學校及救世軍社會服務中心，於本月十七日（星期日）下午二時，在救世軍小學禮堂聯合舉行畢業典禮。當屆有各級學生及家長參加，場面熱鬧。典禮由救世軍總幹事主持，並有各界人士蒞臨致詞。典禮後，各校學生分別在禮堂前合影，並由救世軍總幹事頒發畢業證書。典禮在歡快的氣氛中圓滿結束。



（左起）救世軍小學、救世軍中學、救世軍幼稚園、救世軍職業學校及救世軍社會服務中心聯合舉行畢業典禮。

嶺東話劇團李師師

【本報訊】嶺東話劇團李師師，將於下月初在會堂上演。該團自成立以來，曾多次演出，深受觀眾喜愛。此次上演的劇目，內容精彩，演員陣容強大，值得期待。李師師本人亦在劇中擔任重要角色，其精湛的演技，必能為觀眾帶來精彩的演出。

華僑書院應屆畢業生 組織仁社設宴謝師

【本報訊】華僑書院應屆畢業生，將於下月舉行畢業典禮。為感謝老師的辛勤培育，畢業生組織了「仁社」，並設宴謝師。宴會將於下月某日晚在會堂舉行，屆時將有精彩的文藝表演。畢業生表示，他們將繼續努力，為社會貢獻力量。

聯合英文中學 舉行入學試驗

【本報訊】聯合英文中學，將於下月舉行入學試驗。該校為提高教學質量，特舉行入學試驗，以選拔優秀學生入學。試驗科目包括國文、英文及數學等。報名日期為即日起至下月某日止。詳情請向該校查詢。

女高音王楚霞 下月舉行獨唱

【本報訊】著名女高音歌唱家王楚霞，將於下月舉行獨唱音樂會。王楚霞曾多次在國內外演出，深受觀眾好評。此次音樂會將由她親自指揮，演唱多首中外名曲。音樂會將於下月某日晚在會堂舉行，歡迎各界人士參加。

德寶大廈建至六樓

【本報訊】德寶大廈工程進展順利，目前已建至六樓。該大廈位於市中心，建築宏偉，設施齊全。預計將於近期內完工。大廈建成後，將為市民提供更多的居住空間，並提升市中心的建築水平。

麗的辦少年作文賽

【本報訊】麗的電視公司為推廣青少年寫作，特舉辦少年作文比賽。比賽旨在激發青少年的寫作興趣，提高寫作水平。比賽分為小學組及中學組，歡迎各界青少年踴躍參加。詳情請向麗的電視公司查詢。

國聯招待會席上 金時小姐派香烟

【本報訊】國聯招待會席上，金時小姐派發香烟，場面溫馨。金時小姐表示，她很高興能參與此次招待會，並希望通過派發香烟，能為賓客帶來一份小小的驚喜。

東華三院小學招考各級插班生

【本報訊】東華三院小學為擴充招生，特招考各級插班生。該校教學質量優良，師資力量雄厚，是家長們的首選。歡迎各界人士踴躍報名。詳情請向該校查詢。

建造商會學校招生

【本報訊】建造商會學校為推廣教育，特招考各級學生。該校設備完善，教學方法先進，能為學生提供優質的教育。歡迎各界人士踴躍報名。詳情請向該校查詢。

宣道小學招生

【本報訊】宣道小學為擴充招生，特招考各級學生。該校環境優美，教學質量優良，是家長們的首選。歡迎各界人士踴躍報名。詳情請向該校查詢。

崇新英文中學招生

【本報訊】崇新英文中學為提高教學質量，特招考各級學生。該校師資力量雄厚，教學方法先進，能為學生提供優質的教育。歡迎各界人士踴躍報名。詳情請向該校查詢。

南開女書院招生

【本報訊】南開女書院為擴充招生，特招考各級學生。該校歷史悠久，教學質量優良，是女生們的首選。歡迎各界人士踴躍報名。詳情請向該校查詢。

南華中學招生

【本報訊】南華中學為擴充招生，特招考各級學生。該校設備完善，教學質量優良，是家長們的首選。歡迎各界人士踴躍報名。詳情請向該校查詢。

北角衛理小學招生

【本報訊】北角衛理小學為擴充招生，特招考各級學生。該校環境優美，教學質量優良，是家長們的首選。歡迎各界人士踴躍報名。詳情請向該校查詢。

金城中學招生

【本報訊】金城中學為擴充招生，特招考各級學生。該校師資力量雄厚，教學方法先進，能為學生提供優質的教育。歡迎各界人士踴躍報名。詳情請向該校查詢。

香港布廠公學招生

【本報訊】香港布廠公學為擴充招生，特招考各級學生。該校設備完善，教學質量優良，是家長們的首選。歡迎各界人士踴躍報名。詳情請向該校查詢。

中正中學招生

【本報訊】中正中學為擴充招生，特招考各級學生。該校歷史悠久，教學質量優良，是家長們的首選。歡迎各界人士踴躍報名。詳情請向該校查詢。

格致英文書院招生

【本報訊】格致英文書院為擴充招生，特招考各級學生。該校師資力量雄厚，教學方法先進，能為學生提供優質的教育。歡迎各界人士踴躍報名。詳情請向該校查詢。

廣東逸仙中學招生

【本報訊】廣東逸仙中學為擴充招生，特招考各級學生。該校設備完善，教學質量優良，是家長們的首選。歡迎各界人士踴躍報名。詳情請向該校查詢。

NIXON COLLEGE 立誠英文書院

【本報訊】NIXON COLLEGE 立誠英文書院為擴充招生，特招考各級學生。該校師資力量雄厚，教學方法先進，能為學生提供優質的教育。歡迎各界人士踴躍報名。詳情請向該校查詢。

培英中學招生

【本報訊】培英中學為擴充招生，特招考各級學生。該校環境優美，教學質量優良，是家長們的首選。歡迎各界人士踴躍報名。詳情請向該校查詢。

利瑪竇神父英文書院招生

【本報訊】利瑪竇神父英文書院為擴充招生，特招考各級學生。該校師資力量雄厚，教學方法先進，能為學生提供優質的教育。歡迎各界人士踴躍報名。詳情請向該校查詢。

聖伯多祿英文書院招生

【本報訊】聖伯多祿英文書院為擴充招生，特招考各級學生。該校設備完善，教學質量優良，是家長們的首選。歡迎各界人士踴躍報名。詳情請向該校查詢。

格致英文書院招生

【本報訊】格致英文書院為擴充招生，特招考各級學生。該校師資力量雄厚，教學方法先進，能為學生提供優質的教育。歡迎各界人士踴躍報名。詳情請向該校查詢。

潮商英文中小學擴班招生

【本報訊】潮商英文中小學為擴充招生，特招考各級學生。該校設備完善，教學質量優良，是家長們的首選。歡迎各界人士踴躍報名。詳情請向該校查詢。

天主教思德望男校招生

【本報訊】天主教思德望男校為擴充招生，特招考各級學生。該校師資力量雄厚，教學方法先進，能為學生提供優質的教育。歡迎各界人士踴躍報名。詳情請向該校查詢。

聖若望英文書院招生

【本報訊】聖若望英文書院為擴充招生，特招考各級學生。該校環境優美，教學質量優良，是家長們的首選。歡迎各界人士踴躍報名。詳情請向該校查詢。

天主教白英奇主教管轄

【本報訊】天主教白英奇主教管轄範圍內，將舉行多項宗教活動。歡迎各界人士踴躍參加。詳情請向該管轄範圍內的主教查詢。

聖若望英文書院招生

【本報訊】聖若望英文書院為擴充招生，特招考各級學生。該校設備完善，教學質量優良，是家長們的首選。歡迎各界人士踴躍報名。詳情請向該校查詢。

格致英文書院招生

【本報訊】格致英文書院為擴充招生，特招考各級學生。該校師資力量雄厚，教學方法先進，能為學生提供優質的教育。歡迎各界人士踴躍報名。詳情請向該校查詢。

大學預科班特別通告

【本報訊】大學預科班特別通告，歡迎各界人士踴躍報名。該班旨在為有志升讀大學的學生提供預科課程，提高其學術水平。詳情請向該班查詢。

新近發售股票對銀根無大影响
到了九月出入口貿易將轉旺盛

局部降低

計SG紗砂及O嘜
赤砂兩者均有改動，
前者每担削減一元，
後者每担削減二元，
茲將太古糖廠所公佈
之新訂牌價錄下：S
五十四元。
大號欄花粗砂市亦
微順，曾以每担五十
一元之價值沽出十五
噸（比前跌五角），
長白山幼砂則尚能持

躍活較投交鐵鋼光陽

通 天 單	
最高	5 7 4 3 7 5
最低	5 7 4
雞 幣	
加拿大 (大)	5 2 9 7 7 5
加拿大 (細)	5 2 8 7 5
大坡紙	1 8 8 1 6
小坡紙	1 8 8 4 6
新幣 (百計)	7 4 5 0
舊幣 (每元)	5 9 7 9
人民幣 (大)	1 5 5 1 6
人民幣 (細)	1 5 5 1 6
正 鈔	1 5 5 6 7
正 鈔	2 2 5 0
正 鈔 (千計)	1 2 8 0 0
台 幣	1 2 6 7 5
台 幣	1 0 0 0
泰 國 紙 (百)	2 7 3 5
西 貢 紙 (千)	4 4 0 0
足 金	1 1 6 6 2 5
一 兩	1 3 2 0 0

紐約二十日美聯社電【杜·錫斯美國股票二十日收市平均指數如下：

外匯價兩項

倫敦美匯票賣出價由二・七八七九四改爲二・七九七二，買入價亦由二・七八七九四改爲二・七九七二，改爲二・七九七二，買入價亦由二・七八七九四改爲二・七九七二，改爲二・七九七二，買入價亦由二・七八七九四改爲二・七九七二。

鎊值再見新低價

[illegible]

三角，電話昇二角半，煤氣升三角，甯州英坭升五角，會

[illegible]

又轉趨活躍

[illegible]

二、〇一〇元，俱多良家。

牛 皮

成交有限，大部膠面
甚少獲得消費市場的
鼓勵，故仍在靜觀，

幾無變動，在一連的三天中，八月份一號煙花每百六十六占三須古至六七占。上本週中，七月份一號煙花曾有若干差過，與八月份貨等價交易。

這月貨乏人過問，價格逐額雖無變動，但無成交。

大級烟花牌與仍於二號及三號烟花怕

無時具

舞台樂宮



切勿錯過

始盛終衰
大姐姐

今 首高
 席跳
 雙
 清林 生標 麥蓮 莎刺
IRMA
 in
DOUCE

第
色繼
後公
又寓
Y
NE

週四

座價
三元

劇佳來十公一
！喜最年認致

！鑒作

SHIRLEY
Maclain

利舞台
二時半
六時正
透視大體操

九時正
樂時宮
六時正
九時正
請即
定座
姐兒愛俏減嬌留髮
先生畫基面紅耳赤

大逃獄

THE GREAT ESCAPE

導演 羅卓瑤

主演 許冠英 許冠文 許冠武 許冠傑 許冠豪 許冠英 許冠文 許冠武 許冠傑 許冠豪

進昇
 入氣
 長形編
 潭孤
 楓
 SHAW-WAY
 上非藥局
 廿二年

電報：一四八二
電話：四一〇一
每星期日休息
步時五點半
兩點半
七點半

進第週
入然！二

巨片 變山 熊形 體細 編
導 雅 情 歌 舞 孤 聖

主領 楓
演街 蘭

SHANGHAI
SINEMA

喜 歌

WEI SHIPHOOD


奉紀座與破速映上非華馬

起四 星熱五 開時十午
國英 年三十二

日爆
 今爆古
 七四
 麥莉
 合食家飲新
 八嫁
 卜甘
 財明
 利斯
 保保
 姐姐
 新新
 張張
 同同

萬年怪魔

王之王
八之八
號之號
作之作
文中文
上上片片



快來觀看
生靈活潑
意趣盎然
一試便知
此片之妙
處在何處
請速購
一試便知
此片之妙
處在何處
請速購

THE
FANTASY
IS
EVEN
...BETW
THE
TWO
WOMEN
E
BO

[illegible]

天
券座天
威男 銀初
幕上

The
Leaves
YAH

弄洋
放益
聲豪

四三一·八·

利舞台

第四週

九六兩張 九六兩張
點點 點點
點點 點點
點點 點點

叢林積 蓮蓉莉莎

七點
彩點

花街神女

IRMA 12 DOUCE

肉場市 普工作
紅樓 充燈

▶ 本片不兒童觀
▲ 利舞台
▲ 華山觀
▲ 今早

南陽

創作

基利
維會

二六

欲羅拔
 公泰
 高羅
 院拔
 玉碎香消恨！
 新魂
 BRIDGE
 彩梅笑散
 大七禽獸其
 麻金屈今
 寶屋后年

期服天今能
 片巨賦細情寂寞
 李慧雲
 亂世佳人
 女英雄
 藍橋
 WATERLOO
 店酒月密爾
 尼權出 之箱脫
 大物部 烟燭焚

百教
期晚
功老女
THE RAVEN
片映
愛家文
國圖美
北區
映程公
辣毛
然骨
千法門
戰肉高倫
老。搏空
一十早今
一久三丁
失勝騰
映映北

多無以
味口合均純

大慶

著名技倫

出品可公衆

大捧你
笑腹你

有路總包化萬興
萬地國記應海百
歌歡喜、發底應
維維維維金獎實九
獎領也 獎領也 難忘

入口輪船預告

船名	由何處來	公司	到埠時間
SAGA MARU	日本	日本郵船	廿三
BENGLOE	暹羅	太古	廿三
VAN NECK	歐洲	太古	廿三
TROUBADOUR	歐洲	太古	廿三
ORONSAV	歐洲	太古	廿三
DOLINS	歐洲	太古	廿三
BAYERNSTEIN	歐洲	太古	廿三
AMERICAN MAIL	歐洲	太古	廿三
WAKASA MARU	日本	日本郵船	廿三
STR. TORRES	歐洲	太古	廿三
MEISHUAN MARU	日本	日本郵船	廿三
MERSEY LLOYD	歐洲	太古	廿三
PRES. ROOSEVELT	歐洲	太古	廿三
SCHIFF LLOYD	歐洲	太古	廿三
WASHINGTON	歐洲	太古	廿三
LYING GULL	歐洲	太古	廿三
GLIZ ABETH LYKES	歐洲	太古	廿三
SZECHUEN	歐洲	太古	廿三
HAKONESAN MARU	日本	日本郵船	廿三
GLENOGLE	歐洲	太古	廿三
GATHAY	歐洲	太古	廿三
STAR ARCTURUS	歐洲	太古	廿三
DAINANOH MARU	日本	日本郵船	廿三
ASHLEY LYKES	歐洲	太古	廿三
TOZAI MARU NO.8	日本	日本郵船	廿三
VIBEKE MSK	歐洲	太古	廿三
KOREA BEAR	歐洲	太古	廿三
HAMBURG	歐洲	太古	廿三
FERNALKE	歐洲	太古	廿三
COMORIN	歐洲	太古	廿三
EASTERN GALAXY	歐洲	太古	廿三
CARRYBANK	歐洲	太古	廿三
NANCHANG	歐洲	太古	廿三
TEMPERATURE	歐洲	太古	廿三
MIYAJIMA MARU	日本	日本郵船	廿三
HAGUE MARU	歐洲	太古	廿三
FENGTIEN	歐洲	太古	廿三
CHYEBASSA	歐洲	太古	廿三
PHILIPPINE BEAR	歐洲	太古	廿三
STR. COLOMBO	歐洲	太古	廿三
WASHINGTON MAIL	歐洲	太古	廿三
PIONEER MILL	歐洲	太古	廿三
GLENNARTNEY	歐洲	太古	廿三
ASTANAX	歐洲	太古	廿三
HAIMENG	歐洲	太古	廿三
HERO	歐洲	太古	廿三
MACHAON	歐洲	太古	廿三
FERNMOOR	歐洲	太古	廿三
P. PRES. QUIRINO	歐洲	太古	廿三
SUMATRA	歐洲	太古	廿三
TIENTSIN	歐洲	太古	廿三
BENAYON	歐洲	太古	廿三
M.M.DANT	歐洲	太古	廿三
TELEMACHUS	歐洲	太古	廿三

交通版

鐵行公司客輪

柯朗賽航返港

明日抵港泊九龍會廿六回倫敦
金馬廿六日到埠晚返歐洲

百億七泰回航

明日抵港泊A一泊廿四返歐洲
連德廿六日到埠晚返日本

多利士自歐來

明日可抵本港

伊利禮士自美來

廿四日可抵香港

廣九車時刻

九龍開	九龍到	九龍開	九龍到	九龍開	九龍到
06:10-07:10	06:55-07:55	06:20-07:20	07:05-08:05	06:30-07:30	07:15-08:15
06:40-07:40	07:25-08:25	06:50-07:50	07:35-08:35	07:00-08:00	07:45-08:45
07:10-08:10	07:55-08:55	07:20-08:20	08:05-09:05	07:30-08:30	08:15-09:15
07:40-08:40	08:25-09:25	07:50-08:50	08:35-09:35	08:00-09:00	08:45-09:45
08:10-09:10	08:55-09:55	08:20-09:20	09:05-10:05	08:30-09:30	09:15-10:15
08:40-09:40	09:25-10:25	08:50-09:50	09:35-10:35	09:00-10:00	09:45-10:45
09:10-10:10	09:55-10:55	09:20-10:20	10:05-11:05	09:30-10:30	10:15-11:15
09:40-10:40	10:25-11:25	09:50-10:50	10:35-11:35	10:00-11:00	10:45-11:45
10:10-11:10	10:55-11:55	10:20-11:20	11:05-12:05	10:30-11:30	11:15-12:15
10:40-11:40	11:25-12:25	10:50-11:50	11:35-12:35	11:00-12:00	11:45-12:45
11:10-12:10	11:55-12:55	11:20-12:20	12:05-13:05	11:30-12:30	12:15-13:15
11:40-12:40	12:25-13:25	11:50-12:50	12:35-13:35	12:00-13:00	12:45-13:45
12:10-13:10	12:55-13:55	12:20-13:20	13:05-14:05	12:30-13:30	13:15-14:15
12:40-13:40	13:25-14:25	12:50-13:50	13:35-14:35	13:00-14:00	13:45-14:45

東方銀河開來港

廿七日航赴美國

港外線小輪

往香港	往九龍	往長洲	往大嶼
上午六時正	上午六時正	上午六時正	上午六時正
上午七時正	上午七時正	上午七時正	上午七時正
上午八時正	上午八時正	上午八時正	上午八時正
上午九時正	上午九時正	上午九時正	上午九時正
上午十時正	上午十時正	上午十時正	上午十時正
上午十一時正	上午十一時正	上午十一時正	上午十一時正
下午一時正	下午一時正	下午一時正	下午一時正
下午二時正	下午二時正	下午二時正	下午二時正
下午三時正	下午三時正	下午三時正	下午三時正
下午四時正	下午四時正	下午四時正	下午四時正
下午五時正	下午五時正	下午五時正	下午五時正
下午六時正	下午六時正	下午六時正	下午六時正
下午七時正	下午七時正	下午七時正	下午七時正
下午八時正	下午八時正	下午八時正	下午八時正
下午九時正	下午九時正	下午九時正	下午九時正
下午十時正	下午十時正	下午十時正	下午十時正
下午十一時正	下午十一時正	下午十一時正	下午十一時正
下午十二時正	下午十二時正	下午十二時正	下午十二時正

今日來往班機

到港班機	離港班機
上午八時正	上午八時正
上午九時正	上午九時正
上午十時正	上午十時正
上午十一時正	上午十一時正
下午一時正	下午一時正
下午二時正	下午二時正
下午三時正	下午三時正
下午四時正	下午四時正
下午五時正	下午五時正
下午六時正	下午六時正
下午七時正	下午七時正
下午八時正	下午八時正
下午九時正	下午九時正
下午十時正	下午十時正
下午十一時正	下午十一時正
下午十二時正	下午十二時正

出口輪船預告

船名	往何處	公司	開埠時間
BOUGAINVILLE	歐洲	太古	廿三
BOGOTA	歐洲	太古	廿三
RUYS	歐洲	太古	廿三
MITAKA MARU	日本	日本郵船	廿三
ATLAS MARU	歐洲	太古	廿三
ROSEVERETT	歐洲	太古	廿三
LYOYD BAKKE	歐洲	太古	廿三
STAR ALDEBARAN	歐洲	太古	廿三
RITA MSK	歐洲	太古	廿三
ONZARD	歐洲	太古	廿三
PIONEER MIST	歐洲	太古	廿三
CEYLON	歐洲	太古	廿三
MITAKA MARU	日本	日本郵船	廿三
ELLEN BAKKE	歐洲	太古	廿三
MEINSTRUBUS	歐洲	太古	廿三
HALLDIS	歐洲	太古	廿三
BENYRACKIE	歐洲	太古	廿三
EASTERN ARGOSY	歐洲	太古	廿三
BOUGAINVILLE	歐洲	太古	廿三
STAR ALDEBARAN	歐洲	太古	廿三
ROSEVERETT	歐洲	太古	廿三
ATLAS MARU	歐洲	太古	廿三
LYOYD BAKKE	歐洲	太古	廿三
SAGA MARU	日本	日本郵船	廿三
AKIKAWA MARU	日本	日本郵船	廿三
FLIZARETH LYKES	歐洲	太古	廿三
WAKASA MARU	日本	日本郵船	廿三
SCHIFF LLOYD	歐洲	太古	廿三
BAYERNSTEIN	歐洲	太古	廿三
PRES. ROOSEVELT	歐洲	太古	廿三
RUYS	歐洲	太古	廿三
TROUBADOUR	歐洲	太古	廿三
EASTERN	歐洲	太古	廿三
AMERICAN MAIL	歐洲	太古	廿三
VAN NECK	歐洲	太古	廿三
MEISHUAN MARU	日本	日本郵船	廿三
MERSEY LLOYD	歐洲	太古	廿三
TOZAI MARU NO.8	日本	日本郵船	廿三
ASHLEY LYKES	歐洲	太古	廿三
FLYING GULL	歐洲	太古	廿三
HAKONESAN MARU	日本	日本郵船	廿三
ORONSAV	歐洲	太古	廿三
STAR ARCTURUS	歐洲	太古	廿三
BENGLOE	歐洲	太古	廿三
DAINANOH MARU	日本	日本郵船	廿三
EASTERN GALAXY	歐洲	太古	廿三
VIBEKE MSK	歐洲	太古	廿三
CARRYBANK	歐洲	太古	廿三
GLENOGLE	歐洲	太古	廿三
MIYAJIMA MARU	日本	日本郵船	廿三
KOREA BEAR	歐洲	太古	廿三
HAMBURG	歐洲	太古	廿三
FERNALKE	歐洲	太古	廿三
STR. TORRES	歐洲	太古	廿三
SZECHUEN	歐洲	太古	廿三
HAGUE MARU	歐洲	太古	廿三
TEMPERATURE	歐洲	太古	廿三
WASHINGTON MAIL	歐洲	太古	廿三
PHILIPPINE BEAR	歐洲	太古	廿三
PIONEER MILL	歐洲	太古	廿三
HERO	歐洲	太古	廿三
ASTANAX	歐洲	太古	廿三
GLENNARTNEY	歐洲	太古	廿三
COMORIN	歐洲	太古	廿三
FERNMOOR	歐洲	太古	廿三
STR. COLOMBO	歐洲	太古	廿三
P. PRES. QUIRINO	歐洲	太古	廿三
CHYEBASSA	歐洲	太古	廿三
DRESDEN	歐洲	太古	廿三
QUEENSVILLE	歐洲	太古	廿三
TSUNSHIMA MARU	日本	日本郵船	廿三
FENGTIEN	歐洲	太古	廿三
M.M.DANT	歐洲	太古	廿三
BENAYON	歐洲	太古	廿三
NANCHANG	歐洲	太古	廿三
ARCADIA	歐洲	太古	廿三
NANKAI MARU	日本	日本郵船	廿三
NEDER RHONE	歐洲	太古	廿三
LAOS	歐洲	太古	廿三
SUMATRA	歐洲	太古	廿三
HALDOE	歐洲	太古	廿三
HAILEE	歐洲	太古	廿三
TELEMACHUS	歐洲	太古	廿三
BONNEVILLE	歐洲	太古	廿三
KOREA BEAR	歐洲	太古	廿三
NICOBAR	歐洲	太古	廿三
PRES. BUCHANAN	歐洲	太古	廿三
STAR ALCYONE	歐洲	太古	廿三
SUSAN MSK	歐洲	太古	廿三
ILLINOIS	歐洲	太古	廿三
PRES. WILSON	歐洲	太古	廿三
P. PRES. OSMENA	歐洲	太古	廿三
EASTERN RANGER	歐洲	太古	廿三
TIENTSIN	歐洲	太古	廿三
SZECHUEN	歐洲	太古	廿三
WASHINGTON	歐洲	太古	廿三
HAIMENG	歐洲	太古	廿三
BENDEARG	歐洲	太古	廿三
MOSELSTEIN	歐洲	太古	廿三
KRISTIN BAKKE	歐洲	太古	廿三
NAGURA MARU	日本	日本郵船	廿三
RUTHVERETT	歐洲	太古	廿三
EFFIE MSK	歐洲	太古	廿三
HAINING	歐洲	太古	廿三
TOMAR	歐洲	太古	廿三
FLYING CLOUD	歐洲	太古	廿三
HOZUI MARU	日本	日本郵船	廿三
NAGURA MARU	日本	日本郵船	廿三
PATROCLUS	歐洲	太古	廿三
SETTSU MARU	日本	日本郵船	廿三
YAMASHIRO MARU	日本	日本郵船	廿三
CHINA BEAR	歐洲	太古	廿三
BRADVERETT	歐洲	太古	廿三
FENGNING	歐洲	太古	廿三
SZECHUEN	歐洲	太古	廿三
CHIKIANG	歐洲	太古	廿三

輪客澳港

飛飛	路環	大來	德開	山佛
上午八時正	上午八時正	上午八時正	上午八時正	上午八時正
上午九時正	上午九時正	上午九時正	上午九時正	上午九時正
上午十時正	上午十時正	上午十時正	上午十時正	上午十時正
上午十一時正	上午十一時正	上午十一時正	上午十一時正	上午十一時正
下午一時正	下午一時正	下午一時正	下午一時正	下午一時正
下午二時正	下午二時正	下午二時正	下午二時正	下午二時正
下午三時正	下午三時正	下午三時正	下午三時正	下午三時正
下午四時正	下午四時正	下午四時正	下午四時正	下午四時正
下午五時正	下午五時正	下午五時正	下午五時正	下午五時正
下午六時正	下午六時正	下午六時正	下午六時正	下午六時正
下午七時正	下午七時正	下午七時正	下午七時正	下午七時正
下午八時正	下午八時正	下午八時正	下午八時正	下午八時正
下午九時正	下午九時正	下午九時正	下午九時正	下午九時正
下午十時正	下午十時正	下午十時正	下午十時正	下午十時正
下午十一時正	下午十一時正	下午十一時正	下午十一時正	下午十一時正
下午十二時正	下午十二時正	下午十二時正	下午十二時正	下午十二時正

請麻商及出口商注意：如欲運貨物至北美洲最快捷妥當加航空運貨物由本港起飛到達溫哥華僅需十三小時；多倫多（TORONTO）二十小時；滿地可廿一小時；紐約廿二小時；羅省十九小時；墨西哥二十一小時。分轉歐美北美洲各大城市亦最快捷。付貨至南北美洲請向加航代理商接洽。并指其支付加航太平洋航空券等。中集商號對換歡迎。

加拿大太平洋航空公可
SHIP Canadian Pacific
CARGO JETS 貨運部
於任行地下 電話：二九四九一



各地通訊

泰國人民紛向國務院 控故院長乃沙立

【本報曼谷訊】泰國人民紛紛向國務院提出請願書，控告故院長乃沙立。據悉，乃沙立曾任泰國駐華大使，現任泰國國務院秘書長。人民控告乃沙立的理由，主要是他在任大使期間，曾向中國政府提出多項不合理的要求，並曾向中國政府索取巨額賄賂。人民認為，乃沙立的行为嚴重損害了泰國的聲譽和利益，因此紛紛向國務院提出控告。

共軍官兵鬥志甚消沉 「解放軍報」展開專題討論

【本報訊】據悉，目前共軍官兵的鬥志已趨於消沉，「解放軍報」正就此展開一項專題討論。據報，在解放軍報的讀者信箱中，最近收到許多官兵的來信，信中普遍反映官兵們對戰爭的熱情已不如以前，對勝利的信心也有所動搖。報社方面認為，這種情況必須引起重視，因此決定展開一項專題討論，以激發官兵們的鬥志。

不願參加勞動 貪污腐化變質

【本報訊】據悉，目前不願參加勞動，貪污腐化變質的現象，在各地均有發現。據報，在許多工廠和機關中，一些工作人員不但不肯努力工作，反而利用職權貪污公款，甚至還利用職權打擊報復。這種現象嚴重影響了生產和工作的正常進行，必須引起重視。

大陸農業連年減產 中共指係農民生產技術落後

【本報訊】大陸農業連年減產，中共方面指係農民生產技術落後。據報，中共政府曾多次派員到農村考察，發現農民們使用的農具和耕作方法都非常落後，這直接導致了農產量的減少。中共政府表示，將採取措施，提高農民的生產技術，以增加農產量。

永華

巨片 巨片 巨片
THE LAST BETRAYAL
THE LAST BETRAYAL
THE LAST BETRAYAL

京英

第一場 第二場
THE LAST BETRAYAL
THE LAST BETRAYAL

皇都

THE LAST BETRAYAL
THE LAST BETRAYAL

中環

THE LAST BETRAYAL
THE LAST BETRAYAL

東市

THE LAST BETRAYAL
THE LAST BETRAYAL

工商日報謹啟

本報以公正立場，為社會服務，深荷讀者愛護，銷數日增，惟本報不敢以此自滿，為求集思廣益，藉資改進，深盼閣下不吝珠玉，賜予批評，定當隨時設法改善，以副雅望。

工商日報謹啟

本報以公正立場，為社會服務，深荷讀者愛護，銷數日增，惟本報不敢以此自滿，為求集思廣益，藉資改進，深盼閣下不吝珠玉，賜予批評，定當隨時設法改善，以副雅望。

工商日報謹啟

本報以公正立場，為社會服務，深荷讀者愛護，銷數日增，惟本報不敢以此自滿，為求集思廣益，藉資改進，深盼閣下不吝珠玉，賜予批評，定當隨時設法改善，以副雅望。

工商日報謹啟

本報以公正立場，為社會服務，深荷讀者愛護，銷數日增，惟本報不敢以此自滿，為求集思廣益，藉資改進，深盼閣下不吝珠玉，賜予批評，定當隨時設法改善，以副雅望。

工商日報謹啟

本報以公正立場，為社會服務，深荷讀者愛護，銷數日增，惟本報不敢以此自滿，為求集思廣益，藉資改進，深盼閣下不吝珠玉，賜予批評，定當隨時設法改善，以副雅望。

雪花神劍

THE LAST BETRAYAL
THE LAST BETRAYAL

雪花神劍

THE LAST BETRAYAL
THE LAST BETRAYAL

雪花神劍

THE LAST BETRAYAL
THE LAST BETRAYAL

雪花神劍

THE LAST BETRAYAL
THE LAST BETRAYAL

雪花神劍

THE LAST BETRAYAL
THE LAST BETRAYAL

雪花神劍

THE LAST BETRAYAL
THE LAST BETRAYAL

[illegible]